

॥ लक्ष्मीनृसिंहपञ्चरत्नम् ॥
 लक्ष्मीनृसिंहपञ्चरत्नम्

(1)

त्वत्प्रभुजीवप्रियमिच्छसि चेन्नरहरिपूजां कुरु सततं
 प्रतिबिम्बालङ्कृतिधृतिकुशलो बिम्बालङ्कृतिमातनुते ।
 चेतोभृङ्ग भ्रमसि वृथा भवमरुभूमौ विरसायां
 भज भज लक्ष्मीनरसिंहानघपदसरसिजमकरन्दम् ॥

தவத்ப்ரபுஜீவப்ரியமிச்சஸி சேத் நரஹரிபூஜாம்
 குருஸததம்
 ப்ரதிபிம்பாலங்க்ருதித்ருதி குசலோ பிம்பாலங்க்ருதி
 மாதநுதே!
 சேதோப்ருங்க ப்ரமஸி வ்ருதா பவமருபூமௌ விரஸாயாம்
 பஜ பஜ லக்ஷ்மீ நரஸிம்ஹாநக பதஸரஸிஜ
 மகரந்தம்!!

ஹேமனதாகிய தேன்வண்டே! ரஸமேதும் இல்லாத
 உலகியல் பாலவனத்தில் ஏன் வீணாக அலைகிறாய்? உனது
 நாயகனுக்கு அன்பு செலுத்த விரும்பினால் லக்ஷ்மீ
 நரஸிம்ஹனை பூஜை செய்! நிழலுக்கு அழகு வேண்டுமானால்
 நிஜத்திற்கு அழகை கூட்ட வேண்டுமல்லவா? உடனே நீ ஸ்ரீ
 லக்ஷ்மி நரஸிம்ஹனுடைய திருவடித்தாமரையிலுள்ள
 மகரந்தத்தை நாடி ஸேவை செய்!

(2)

शुक्तौ रजतप्रतिभा जाता कटकाद्यर्थसमर्था चेद्-
 दुःखमयी ते संसृतिरेषा निर्वृतिदाने निपुणा स्यात् ।
 चेतोभृङ्ग भ्रमसि वृथा भवमरुभूमौ विरसायां
 भज भज लक्ष्मीनरसिंहानघपदसरसिजमकरन्दम् ॥

சக்தெள ரஜதப்ரதிமா ஜாதா கடகாத்யர்த்தஸமர்தா சேத்
து:கமயீ தே ஸம்ஸ்ருதிரேஷா நிர்வ்ருதிதான

நிபுணா ஸ்யாத்!

சேதோ ப்ருங்க ப்ரமஸி வ்ருதா பவமருபூமௌ

விரஸாயாம்

பஜ பஜ லக்ஷ்மீநரஸிம்ஹாநக பதஸரஸிஜ

மகரந்தம்!!

ஹேமனதாகிய தேன்வண்டே! எண்ணிப்பார் - முத்துச்
சிப்பியல்லவா வெள்ளியாகத் தோன்றுகிறது. அது எப்படி வளை
முதலியவற்றைச் செய்ய தகுதி பெற்றதாகும்? நீ வீணாக
ஸம்ஸார மரு பூமியில் அலைகிறாய்! ஸ்ரீ லக்ஷ்மீ நரஸிம்ஹனின்
திருவடித்தாமரையிலுள்ள மகரந்தத்தை நாடுவாயாக!

(3)

आकृतिसाम्याच्छाल्मलिकुसुमे स्थलनलिनत्वभ्रममकरो:

गन्धरसाविह किमु विद्येते विफलं भ्राम्यसि भृशविरसेऽस्मिन्।

चेतोभृङ्ग भ्रमसि वृथा भवमरुभूमौ विरसायां

भज भज लक्ष्मीनरसिंहानघपदसरसिजमकरन्दम् ॥

ஆக்ருதிஸாம்யாத் சால்மலிகுஸுமே

ஸ்தல நளினத்வப்ரம மகரோ:

கந்தரஸாவிஹ கிமு வித்யேதே விபலம்

ப்ராம்யஸி ப்ருச விரஸேரஸ்மின்!

சேதோப்ருங்க ப்ரமஸி வ்ருதா

பவமருபூமௌ விரஸாயாம்

பஜ பஜ லக்ஷ்மீநரஸிம்ஹாநக

பதஸரஸிஜமகரந்தம்!!

ஹேமனதாகிய தேன் வண்டே! வெளித் தோற்றத்தால்
பருத்தி மலரில் ரோஜாமலர் மயக்கம் கொள்கிறாயே! இதில்
வாசனையோ, சுவையோ இருக்கிறதா? வீணாக அலைவதால்
பயனென்ன? சம்சாரப் பாலைவனத்தில் வீணாக அலையாமல்
ஸ்ரீலக்ஷ்மீ நரஸிம்ஹனின் திருவடித்தாமரை மகரந்தத்தை நாடிப்
போயேன்!

(4)

स्रक्चन्दनवनितादीन्विषयान्सुखदान्मत्वा तत्र विहरसे
गन्धफलीसदृशा ननु तेऽमी भोगानन्तरदुःखकृतः स्युः ।
चेतोभृङ्ग भ्रमसि वृथा भवमरुभूमौ विरसायां
भज भज लक्ष्मीनरसिंहानघपदसरसिजमकरन्दम् ॥

ஸ்ரக்சந்தன வனிதாதீன் விஷயான்
ஸுகதான் மத்வா தத்ரவிஹரஸே,
கந்தபலீஸத்ருசா நது தேஃமீ
போகானந்தரது: கக்ருத: ஸ்யு:!
சேதோப்ருங்க ப்ரமஸிவ்ருதா
பவமருபூமெள விரஸாயாம்
பஜ பஜ லக்ஷ்மீநரஸிம்ஹாநக
பதஸரஸிஜ மகரந்தம்!!

எ மனமாகிய வண்டே! புஷ்பமாலை, சந்தனம்,
பெண்கள் முதலிய உலகியல் விஷயங்களை ஸுகம்
கொடுப்பவையாக நினைத்து அவற்றை மகிழ்ந்து நாடுகிறாயே,
அவை பிரியங்கு கொடி போல் முதலில் சுகத்தை கொடுப்பவை
போல் இருந்து பின் துன்பத்தை விளைவிக்குமே! சுவையற்ற
ஸம்ஸாரப் பாலைவனத்தில் வீணாக சுற்றியலைகிறாயே!
ஸ்ரீலக்ஷ்மீநரஸிம்ஹனின் திருவடித்தாமரையை நாடிவிடு!

(5)

तव हितमेकं वचनं वक्ष्ये शृणु सुखकामो यदि सततं
स्वप्ने दृष्टं सकलं हि मृषा जाग्रति च स्मर तद्वदिति ।
चेतोभृङ्ग भ्रमसि वृथा भवमरुभूमौ विरसायां
भज भज लक्ष्मीनरसिंहानघपदसरसिजमकरन्दम् ॥

தவ ஹிதமேகம் வசனம் வக்ஷயே ச்ருணு
 ஸுக காமோ யதி ஸததம்,
 ஸ்வப்னே த்ருஷ்டம் ஸகலம் ஹி
 ம்ருஷா ஜாக்ரதி ச ஸ்மர தத்வதிதி!
 சேதோப்ருங்க ப்ரமஸி வ்ருதா
 பவமருபூமௌ விரஸாயாம்
 பஜ பஜ லக்ஷ்மீநரஸிம்ஹாநக
 பதஸரஸிஜ மகரந்தம்!!

ஏ மனமாகிய வண்டே! உனக்கு நன்மை பயக்கக் கூடிய
 ஒரு செய்தியைச் சொல்லப் போகிறேன் கேள். நீ எப்பொழுதும்
 சுகத்தை விரும்புகிறாயல்லவா? ஸ்வப்னத்தில் கண்டதெல்லாம்
 பொய் என்பது தெரியுமே. அதுபோல் ஜாக்ரத் அவஸ்தையிலும்
 காணும் காட்சிகள் பொய்யானவையே. விரஸமான ஸம்
 ஸாரமாகிய பாலைவனத்தில் திரிந்தது போதும், ஸ்ரீலக்ஷ்மீ
 நரஸிம்ஹனது திருவடித்தாமரையை நாடி மகிழ்வாயே!

லக்ஷ்மீநரஸிம்ஹ பஞ்சரத்னம் முற்றிற்று

